

# Fifth Wheel Truck Repair Condado de Yakima



## Primer Paso de Limpieza: El Estudio va Comenzar

"Perco" (percloroetileno o PCE) se encontro en la tierra y agua subterranea en el taller Fifth Wheel Truck Repair ubicado en 307 East Arlington Street en Yakima. Perco es un solvente que se usa como agente desengrasador en talleres, en tintorerias y otros usos. Exposicion de largo plazo puede resultar en cancer.

Fifth Wheel esta preparando para efectuar una Investigacion Remediante/Estudio Hacedero (IR/EH), bajo una Orden Administrativa de Ecologia. La IR/EH nos dirá si esfuerzos de limpieza del pasado fueron efectivos, y si no, para identificar metodos para limpiar la contaminacion.



¿Como se Puede  
Envolver Usted?

Su participacion y su opinion son una parte del proceso de la IR/EH y que haga sus comentarios antes del 17 de Febrero, 1995. Informacion en donde puede revisar los documentos y a donde enviar sus comentarios se encuentran en la caja a la derecha.



¿Que se Encontrara en  
la IR/EH?

(1) Obras del campo incluyeran:

- tomar pruebas de la tierra, agua subterranea y vapores del suelo.

Las pruebas se analizaran para perco.

(2) Un reporte escrito para considerar los siguientes temas apropiados:

- una historia del sitio para descubrir los desechos del pasado y la disposicion de esos desechos
- mapas y resultados de las pruebas
- informacion tocante el alcance de contaminacion y la identificacion de riesgos potentes al público y al ambiente
- opciones para la limpieza de perco

Mas tarde en el año, usted tendra la oportunidad de revisar el reporte ante-proyecto IR/EH y dar su opinion tocante las opciones de limpieza.

Fifth Wheel Truck Repair es uno de los sitios de limpieza dentro de la Area del Ferrocarril de Yakima, una area de aproximadamente seis millas cuadradas en Yakima y Union Gap en donde la agua subterranea esta contaminada con perco. Al presente, estas ciudades estan conectando hogares dentro de la area al sistema de agua municipal, bajo una donacion de Ecologia.

This document was part of the official  
Administrative Record for the Yakima  
Railroad Area on October 31, 1996.  
Washington State  
Department of Ecology.

ENERO 1995

Periodo de Comentario Público:  
Enero 17 hasta Febrero 17, 1995

Preguntas técnicas:

Rick Roeder, Site Manager  
Ecology Central Regional Office  
Toxics Cleanup Program  
106 South 6th Avenue  
Yakima, WA 98902-3387  
(509) 454-7837

Para otras preguntas o para recibir  
hojas informativas:

Sharon Morse  
Public Involvement Specialist  
Ecology Central Regional Office  
address listed above  
(509)454-7886

Informacion del sitio esta disponible  
para revisar en los siguientes sitios:

Ecology Central Regional Office  
address listed above  
call (509)454-7658 for an  
appointment

Yakima Valley Regional Library  
102 N 3rd Street  
Yakima

Union Gap Public Library  
3104 S 1st Street  
Union Gap

Para asistencia bilingue, favor de  
hablar a:

Antonio Valero  
Toxics Cleanup Program Supervisor  
(509)454-7833

Ecología/práctica acción afirmativa  
e igualdad de oportunidad

Printed on Recycled Paper

Si necesita acomodamiento especial, por favor llame a (509)575-2491 (voz).  
Ecología's numero para aparato de comunicacion para sordos (TDD) (509)454-7673(TDD only).